

**TÒA ÁN NHÂN DÂN
QUẬN LONG BIÊN
THÀNH PHỐ HÀ NỘI**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Số: **11/2020/QĐST- DS**

Long Biên, ngày 11 tháng 06 năm 2020

QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ
TÒA ÁN NHÂN DÂN QUẬN LONG BIÊN

- Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật tố tụng dân sự;
- Căn cứ vào biên bản hòa giải thành ngày 03/6/2020 về việc các đương sự thỏa thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự thụ lý số 06/2020/TLST - DSST ngày 03/02/2020 về việc: **“Tranh chấp hợp đồng mua bán hàng hóa”**
- Căn cứ Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc Hội về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án.

XÉT THẤY:

Các thỏa thuận của đương sự được ghi trong biên bản hòa giải thành ngày 03/6/2020 về việc giải quyết toàn bộ vụ án là hoàn toàn tự nguyện, nội dung thỏa thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 (Bảy) ngày kể từ ngày lập biên bản hoà giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thỏa thuận đó.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thỏa thuận của các đương sự:

- Nguyên đơn: Công ty TNHH FOSROC V

Địa chỉ trụ sở: Kho số X nhà Y khu kho vận Mapletree phase 1, Số 1 đường 6 KCN VSIP, xã Phù Chấn, Thị xã Từ Sơn, Bắc Ninh.

Người đại diện theo pháp luật: Ông T – Chức vụ: Tổng giám đốc.

Người đại diện theo ủy quyền: Ông Đỗ Văn K, bà Nguyễn Thị L theo Giấy ủy quyền số 297 ngày 29/7/2019

- Bị đơn: Công ty TNHH Hóa chất xây dựng V

Địa chỉ trụ sở: Số X ngõ Y phố Thượng Thanh, phường Thượng Thanh, quận Long Biên, thành phố Hà Nội.

Người đại diện theo pháp luật: Ông Hoàng Quốc P – Chức vụ: Giám đốc

Đại diện theo ủy quyền: Ông Đinh Công Đ theo giấy ủy quyền số 0105 ngày 15/5/2020.

2. Sự thỏa thuận của các đương sự cụ thể như sau:

2.1. Xác nhận Công ty TNHH Hóa chất xây dựng V nợ Công ty TNHH FOSROC V tạm tính đến ngày 03/6/2020 số tiền là: Nợ gốc: 189.644.000 đồng, nợ lãi 85.268.608 đồng. Tổng cộng: 274.912.608 đồng (*Hai trăm bảy mươi bốn triệu chín trăm mười hai nghìn sáu trăm linh tám đồng*)

2.2. Về lộ trình trả nợ như sau:

Công ty TNHH Hóa chất xây dựng V và Công ty TNHH FOSROC V thống nhất thỏa thuận: Công ty TNHH Hóa chất xây dựng V phải có nghĩa vụ thanh toán toàn bộ khoản nợ trên theo lộ trình sau:

- Tháng 06/2020, Công ty TNHH Hóa chất xây dựng V sẽ có trách nhiệm thanh toán cho Công ty TNHH FOSROC V số tiền nợ gốc 30.000.000 đồng.

- Tháng 07/2020, Công ty TNHH Hóa chất xây dựng V sẽ có trách nhiệm thanh toán cho Công ty TNHH FOSROC V số tiền nợ gốc 30.000.000 đồng.

- Tháng 08/2020, Công ty TNHH Hóa chất xây dựng V sẽ có trách nhiệm thanh toán cho Công ty TNHH FOSROC V số tiền nợ gốc 30.000.000 đồng.

- Tháng 09/2020, Công ty TNHH Hóa chất xây dựng V sẽ có trách nhiệm thanh toán cho Công ty TNHH FOSROC V số tiền nợ gốc 30.000.000 đồng.

- Tháng 10/2020, Công ty TNHH Hóa chất xây dựng V sẽ có trách nhiệm thanh toán cho Công ty TNHH FOSROC V số tiền nợ gốc 30.000.000 đồng.

- Tháng 11/2020, Công ty TNHH Hóa chất xây dựng V sẽ có trách nhiệm thanh toán cho Công ty TNHH FOSROC V số tiền nợ gốc 39.644.000 đồng

Nếu Công ty TNHH Hóa chất xây dựng V trả số tiền gốc (189.644.000 đồng) theo đúng lộ trình trên cho Công ty TNHH FOSROC V thì Công ty TNHH FOSROC V sẽ miễn các khoản lãi, phạt đã yêu cầu và khoản tiền lãi phát sinh trên dư nợ gốc theo hợp đồng kể từ ngày 04/6/2020 đến khi thi hành xong các khoản nợ gốc trên.

Trường hợp Công ty TNHH Hóa chất xây dựng V vi phạm một trong các lộ trình thỏa thuận trên, thì Công ty Việt Phương sẽ có trách nhiệm thanh toán ngay (không phụ thuộc vào lộ trình thỏa thuận trên) toàn bộ số tiền nợ gốc còn lại và số tiền nợ lãi tạm tính đến ngày 03/6/2020 là 50.000.000 đồng cùng toàn bộ lãi phát sinh cộng dồn trên dư nợ gốc chưa thanh toán kể từ ngày 04/6/2020 theo mức lãi suất mà các bên thỏa thuận trong hợp đồng cho đến khi thanh toán xong khoản nợ gốc. Ghi nhận sự tự nguyện của Công ty TNHH FOSROC V miễn số tiền lãi tạm tính đến ngày 03/6/2020 cho Công ty TNHH Hóa chất xây dựng V là 35.268.608 đồng.

3. Về án phí : Công ty TNHH hóa chất xây dựng V tự nguyện chịu toàn bộ 6.872.815 đồng (Sáu triệu tám trăm bảy mươi hai nghìn tám trăm mười lăm đồng) án phí dân sự sơ thẩm.

Hoàn trả Công ty TNHH FOSROC V số tiền **11.065.000đ** (Bằng chữ: Mười một triệu không trăm sáu mươi lăm nghìn đồng chẵn) Công ty TNHH FOSROC V đã nộp tiền tạm ứng án phí theo Biên lai số 0015899 ngày 10/01/2020 tại Chi cục thi hành án quận Long Biên

Trường hợp Quyết định được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7 và 9 Luật thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

4. Quyết định này có hiệu lực thi hành ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm./.

Nơi nhận:

- TAND TP Hà Nội;
- VKSND quận Long Biên;
- Chi cục THA DS quận Long Biên;
- Các đương sự;
- Lưu hồ sơ vụ án.

TÒA ÁN NHÂN DÂN QUẬN LONG BIÊN

Thẩm phán

Đặng Mai Hoa

